

Bad Deutsch-Altenburg

Carnuntum



Gesundheit
Geschichte
Genuss

www.bad-deutsch-altenburg.gv.at

Entdecke
die Vielfalt!

Die Gemeinde informiert!

An einen Haushalt - Zugestellt durch Post.at

Amtliche Mitteilung - Gemeindezeitung der Marktgemeinde Bad Deutsch-Altenburg - Nummer: 04/2018 - August/September

Der romanische Karner aus dem 13. Jahrhundert wird renoviert



EUROPÄISCHES KULTURERBEJAHR 2018

Foto: Helene Graf



Sehr geehrte Leserin, sehr geehrter Leser!

Die Arbeiten rund um den neu geschaffenen **SCHUTZWEG WIENERSTRASSE** bei der Apotheke finden mit der **BEPFLANZUNG** der Inseln ihr Ende. Bis in den Herbst wird die Betreuung der Grünanlagen noch von der Firma Huber durchgeführt werden; auch zur Kontrolle, ob alles gut angewachsen ist.

Bedauerlich ist nur, dass in manchen Beeten bereits verschiedene **MÜLLRESTE** wie leere Dosen und Papierfetzen zu finden sind. In der vorigen Ausgabe hatten wir gebeten, sorgsamer mit Dingen, die nicht mehr gebraucht werden umzugehen. Wir dürfen Sie an diese Bitte erinnern! Auch ist anhand von Fußspuren zu erkennen, dass durch die Beete gelaufen wird und damit **PFLANZEN BESCHÄDIGT** werden. Bitte achten Sie auf die Pflanzen!

FÜR MEHR SICHERHEIT IM STRASSENVERKEHR!

Immer wieder kommen Bürger zu uns und beschwerten sich über das **hohe Tempo**, mit dem auf den **innerörtlichen Straßen** gefahren wird. Im Wesentlichen wird dieser Verkehr aber durch die Bewohner des jeweiligen Gebiets selbst verursacht. Einen Zeitvorteil kann man mit erhöhter Geschwindigkeit nicht herausholen, aber alle Sicherheitsparameter verändern sich zum Schlechten. Der Anhalteweg verringert sich zum Beispiel von 25 Meter bei 50 km/h auf 12 Meter bei 30 km/h. Denken Sie bei der nächsten Fahrt daran, Ihre und die allgemeine Sicherheit zu fördern und drosseln Sie das Fahrtempo im Ort!

Erinnern möchten wir auch auf die **Geschwindigkeitsbegrenzung von 30 km/h in der Neustiftgasse**, wo unsere Kinderausbildungsstätten lokalisiert sind. Es findet hier auch Ferienbetrieb statt, weshalb immer Kinder mit ihren Eltern unterwegs sind. Im unmittelbaren Bereich des Kindergartens und der Volksschule sind die erlaubten 30 km/h bereits zu schnell. Denken Sie an den Vertrauensgrundsatz; ein Vorfall in diesem Bereich wäre besonders fatal! Die **Aktion Schutzengel** der Landeshauptfrau soll Sie daran erinnern dass Kinder eines besonderen Schutzes bedürfen – besonders zu Beginn des vollen Schulbetriebs am 3. September!

Wir wünschen Ihnen noch einen erholsamen oder auch lehrreichen Urlaub. Tanken Sie ausreichend Kraft für die kommenden Herausforderungen.

Bürgermeister Franz Pennauer
Vizebürgermeister Dr. Hans Wallowitsch

INHALTSVERZEICHNIS

	SEITE
AUS DEM GEMEINDERAT	03
AUSZEICHNUNG FÜR FERIENBETREUUNG	
PERSONALAUSSCHREIBUNG GEMEINDEVERWALTUNG	04
TRINKWASSERUNTERSUCHUNG FÜR HAUSHALTE	05
ÖBB-GLEISARBEITEN S7	
UMURKNKIRTAG – Ankündigung	06
LIEGENSCHAFTSVERMESSUNG	07
FUNDSTÜCK	
NEUE POSTKARTE	
HOMEPAGE NEUGESTALTUNG	
KLAVIERKONZERT OLGA KAROTIKH – Ankündigung	08
EIERAUTOMAT FAMILIE DÖLZER	09
AUSZEICHNUNG FÜR THOMAS PERGER	
BETRIEBSVORSTELLUNG TEIZER & HADLER	
RÜCKENGYMNASTIK	10
VORSORGE AKTIV – Ankündigung	11
HERBSTWANDERUNG – Ankündigung	12
BILDUNGS- und BERUFSBERATUNG	13
AKNÖ-KONSUMENTENBERATUNG	
FUNDAMT	
GELSENBEKÄMPFUNG	
BETRIEBSVORSTELLUNG KÖNIG STEFAN	14
ERÖFFNUNG KÖNIG STEFAN	15
Tegmen Bau	16
STURM ALS GEFAHR	17
Maschinenring Service NÖ	19
KINDERGARTEN	20
VOLKSSCHULE	22
JUGENDKARTE NÖ	24
JUGENDTICKETS	25
FAMILIENKOMPASS	26
Ebm Landtechnik-KFZ-Metallbau	28
Hanreich GmbH Werbeproduktionen	
NMS HAINBURG	29
FEHLERSUCHBILD	
Arslan Dach	30
e-Technik Helm & Staritz	
Emmerich Weis Landesprodukte	
TAG DER OFFENEN GARTENTÜR	31
Pittel & Brausewetter	32
ERÖFFNUNG KNEIPP-BECKEN	33
SOMMERTHEATER – Ankündigung	34
PFARRE	35
FEUERWEHR	38
Energiepark	39
FFEUERWEHRJUGEND	40
TENNISCLUB	41
NÖ SENIORENBUND	42
GÄSTEZIMMER	44
SCHLOSS ECKARTSAU	45
KURZENTRUM LUDWIGSTORFF	46
ÄRTZE & APOTHEKEN/WOCHENENDDIENSTE	47
ERSTE HILFE bei Notfällen mit Kindern (DVD)	
VERANSTALTUNGEN	48
HEURIGENTERMINE	
AUFLÖSUNG FEHLERSUCHBILD	

IMPRESSUM: Eigentümer, Verleger, Herausgeber: Marktgemeinde Bad Deutsch-Altenburg, 2405, Erhardg. 2, für den Inhalt verantwortlich: Vizebürgermeister Dr. Hans Wallowitsch, Erscheinungsort und Aufgabepostamt: 2410 Hainburg/D., Satz & Druck: Hanreich GmbH, Layout: Brigitte Hofer-Siller, Satz- u. Druckfehler vorbehalten
Redaktionsschluss nächste Ausgabe: 30. August 2018

Aus dem Gemeinderat

Sitzung am 13. Juni 2018

FINANZEN

In der Junisitzung wurde der **erste Nachtragsvoranschlag 2018** mit Einnahmen und Ausgaben im ordentlichen Haushalt von € 3.651.400,00 beschlossen.

Im **außerordentlichen Haushalt** werden folgende **Projekte** mit einer Gesamtsumme von € 930.400,00 abgewickelt:

Erhaltung Amtsgebäude

Erneuerung der Heizungsanlage € 18.000,00

Freiwillige Feuerwehr Neubau

restl. finanzielle Abwicklung € 100.000,00

Tagesbetreuungseinrichtung

Gartenerweiterung und -gestaltung € 26.000,00

Karnersanierung

Dacheindeckung und Steinmetz € 110.000,00

Straßenbau

Wienerstraße, Brücke Erbstadtgasse, Beleuchtung € 307.000,00

Hochwasserschutz

Planung und vorbereitende Arbeiten € 295.000,00

Sanierung Güterwege

Gräderung diverser Wege € 14.000,00

Kanalleitungskataster

€ 60.400,00

Ferienbetreuung prämiert!

Unter Dutzenden Einsendungen aus **ganz NÖ** wurde die Marktgemeinde Gramatneusiedl in Kooperation mit der **Kinder aktiv GesmbH unter Inge EBNER** von Landesrätin Christiane Teschl-Hofmeister mit dem **5. Platz** ausgezeichnet!

Mit diesen Worten wünschte die Landesrätin den Kindern einen schönen Sommer: „Die Ferien sind für Kinder eine besondere Zeit des Jahres, die ihnen einerseits zur Erholung dient, aber auch ausgiebig Möglichkeit für all das bietet, womit sie gerne Zeit verbringen – um Ausflüge zu unternehmen, die Seele baumeln zu lassen, andere Kinder zu treffen und für tagelange ungestörte Spiele.“

Diese Prämierung ist nicht zuletzt auch den ausgezeichnet geschulten Betreuerinnen von Kinder aktiv zu verdanken!

UNSERE TAGESBETREUUNGSEINHEIT für Kinder von 1 bis 4 Jahre wird ebenfalls von KINDER AKTIV betreut!

WIR HABEN NOCH PLÄTZE FREI!

Kontakt: Telefon 0664-5447119

zwergenland@kinderaktiv.at

Die **DATENSCHUTZ-GRUNDVERORDNUNG** ist mit Mai 2018 in Kraft getreten, was zahlreiche vertragliche Anpassungen zur Folge hatte.

Auch wurden die **VERTRÄGE MIT DER EVN** bezüglich Gas- und Stromversorgung der gemeindeeigenen Gebäude neu verhandelt und beschlossen.

Der Verkehrssicherheitsschnitt der im **BAUM-KATASTER** erfassten Bäume wurde an die Firma Schuch aus Mannersdorf vergeben.

Ebenso wurde der Wiedereinstieg in die Landesaktion **DORFERNEUERUNG NÖ** befürwortet.

PERSONELLES

Zwei Mitarbeiterinnen verlassen uns mit Ende dieses Jahres. Als Nachfolger der 40 Std./Kraft wurde Herr **DANIEL MATZINGER** aus Bad Deutsch-Altenburg aufgenommen. Die Nachbesetzung der 20 Std./Kraft erfolgt in Kürze. Die diesbezügliche Ausschreibung ist in dieser Gemeindezeitung, auf der Homepage und im Aushang/Schaukasten der Gemeinde einzusehen.



Seit 1. Juli 2018 unterstützt Herr **Daniel MATZINGER** das Bauamt.



Mitte: Inge Ebner

Foto: NLK Reinberger



MARKTGEMEINDE
BAD DEUTSCH-ALTENBURG
Bezirk Bruck an der Leitha, Niederösterreich
A-2405 Bad Deutsch-Altenburg, Erhardgasse 2
Telefon: 02165/62900, Telefax: 02165/62900-7
E-mail: amtsleiter@bad-deutsch-altenburg.gv.at



Für die Gemeindeverwaltung suchen wir ab dem **01. September 2018** eine/einen

MITARBEITERIN!

IHRE AUFGABEN

- Erledigung von Angelegenheiten der Kurverwaltung auf Gemeindeebene
- Betreuung und laufende Aktualisierung der Homepage
- Redaktion und Gestaltung der Gemeindezeitung
- Wahrnehmen von allgemeine Verwaltungstätigkeiten
- Mitwirkung bei verschiedenen Aufgaben wie z. B. der Abwicklung von Wahlen oder Volksbegehren

IHR PROFIL - UNSERE ERWARTUNGEN

- Kaufmännische Schulausbildung (HAK, HAS oder kfm. Lehre)
(Eine mehrjährige Berufserfahrung im Gemeindedienst ist von Vorteil)
- Ausgezeichnete EDV – Kenntnisse (Word, Excel, Outlook, etc.)
- Ausgezeichnete Sprachkenntnisse (Deutsch) in Wort und Schrift
- Eigenverantwortliches und selbstständiges Arbeiten nach der Einschulungsphase
- Freundliche Umgangsformen und Teamfähigkeit
- Bereitschaft zur Ablegung der Gemeindedienstprüfung innerhalb von 3 Jahren
- EU-Staatsbürgerschaft
- Bei männlichen Bewerbern: geleisteter Präsenz- bzw. Zivildienst
- Einwandfreies Vorleben
(Vorlage der Strafregisterbescheinigung vor der Aufnahme in den Gemeindedienst)

BESCHÄFTIGUNGS-AUSMASS UND ENTLOHNUNG

Die Anstellung und Entlohnung erfolgt nach den Bestimmungen des NÖ Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetz 1976, Entlohnungsgruppe 5 für 20 Wochenstunden, die überwiegend am Nachmittag geleistet werden müssen.

Die Einstufung bzw. Entlohnung erfolgt im gesetzlichen Ausmaß entsprechend Ihrer Ausbildung und einer eventuellen einschlägigen Berufserfahrung.

Wenn Sie eine Mitarbeit in unserer Gemeindeverwaltung interessiert, richten Sie Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen und Nachweisen bitte bis zum **10.08.2018** per E-Mail an amtsleiter@bad-deutsch-altenburg.gv.at.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung und sichern Ihnen absolute Vertraulichkeit zu!

Der Bürgermeister Franz Pennauer

Trinkwasseruntersuchung für Haushalte

Die NÖ Energie- und Umweltagentur Betriebs-GmbH bietet in Kooperation mit akkreditierten niederösterreichischen Laboren für Besitzer von Hausbrunnen und Quellen, die nicht an die öffentliche Wasserleitung angeschlossen sind und auch nicht im Bereich der öffentlichen Wasserversorgung liegen, informative kostengünstige Trinkwasseruntersuchungen an.

Die informative Trinkwasseruntersuchung umfasst die Probenahme vor Ort mit Bestandsaufnahme der Wasserversorgungsanlage inklusive Beratung zu eventuell notwendigen Sanierungsmaßnahmen, die Laboruntersuchung, Informationsmaterial, sowie auf Wunsch des Kunden/der Kundin, auch eine ausführliche Beratung zum Analyseergebnis.

Die Untersuchungen dienen zum Zweck der Eigenkontrolle und haben keinen amtlichen Charakter (nicht geeignet zur behördlichen Vorlage).

Sie haben Interesse an einer Trinkwasseruntersuchung?

Melden Sie sich bitte mit Namen, Adresse und Telefonnummer im Gemeindeamt an:
02165-62900 oder
buero@bad-deutsch-altenburg.gv.at

Die Anmeldungen werden gesammelt an die Energie- und Umweltagentur NÖ weitergeleitet!

Weiterführende Informationen
Umwelt-Gemeinde-Service der enu
www.umweltgemeinde.at

ANGEBOTENE UNTERSUCHUNGEN

- 1. STANDARDUNTERSUCHUNG**
chemisch-bakteriologische
Trinkwasseruntersuchung
Preis: € 190,- inkl. 20 % Mwst.
- 2. EINGESCHRÄNKTE UNTERSUCHUNG**
bakteriologische Trinkwasseruntersuchung
inklusive Nitrat und Nitrit
Preis: € 130,- inkl. 20 % Mwst.
- 3. BEI MEHR ALS FÜNF PROBENAHMEN**
in einer Gemeinde **an einem Termin**
wird eine **Ermäßigung von 10 % pro Untersuchung** gewährt.

Für Brunnenbesitzer ergeben sich somit folgende ERMÄSSIGTE TARIFE:

Standarduntersuchung € 171,- brutto
eingeschränkte Untersuchung € 117,- brutto



© mein-sauberes-trinkwasser.com



Wir bauen in Ihrer Nähe.



AMTLICHE MITTEILUNG

Gleisarbeiten an der S7

zwischen Wolfsthal und Fischamend
10. August bis 30. September 2018

SPERRE DER BAHNSTRECKE

10. August bis 1. September

Wolfsthal – Fischamend

1. bis 23. September

Hainburg Kulturfabrik – Wolfsthal

Ein **SCHIENENERSATZVERKEHR** wird eingerichtet!

UMURKN KIRTAG



am Kirchenberg MITTWOCH 15. August 2018 ab 10 Uhr MV Hainburg-Wolfsthal Hüpfburg



RÖDLER STAPLERTECHNIK
www.bad-deutsch-altenburg.gv.at

Liegenschaftsvermessung

Die Berechnung der **Kanaleinmündungsabgabe** (einmalig) und der **Kanalbenützungsgebühr** (jährlich) ist von der Größe des Hauses und der Anzahl der angeschlossenen Geschoße abhängig. Bisher erfolgte die Flächenerhebung aus den Einreichplänen. **Um aktuelle Flächen zu erhalten, ist eine Erhebung vor Ort erforderlich.** Für diese Erhebung wurde das **Ziviltechnikbüro Paikl** mit Firmensitz in Kleinneusiedl von der Gemeinde beauftragt. Das Büro Paikl führt seit Jahren die Planung unserer Wasser- und Abwasseranlagen durch. Bei der Vermessung werden keine Einreichpläne verwendet, stattdessen findet eine Naturvermessung mit einer Bewertung im Sinne des NÖ-Kanalgesetzes durch das Ziviltechnikbüro statt. Dazu ist eine **BEGEHUNG notwendig**, wobei ALLE auf der Liegenschaft befindlichen Gebäude vermessen werden.

Gegebenenfalls wird auch überprüft, ob ein Kanal- bzw. Wasseranschluss vorhanden ist. Der Zutritt zu allen Gebäuden ist daher zu gewährleisten. Die Begehung wird im ganzen Ortsgebiet durchgeführt und pro Liegenschaft etwa 30 Minuten dauern.



Start am 31. Juli 2018

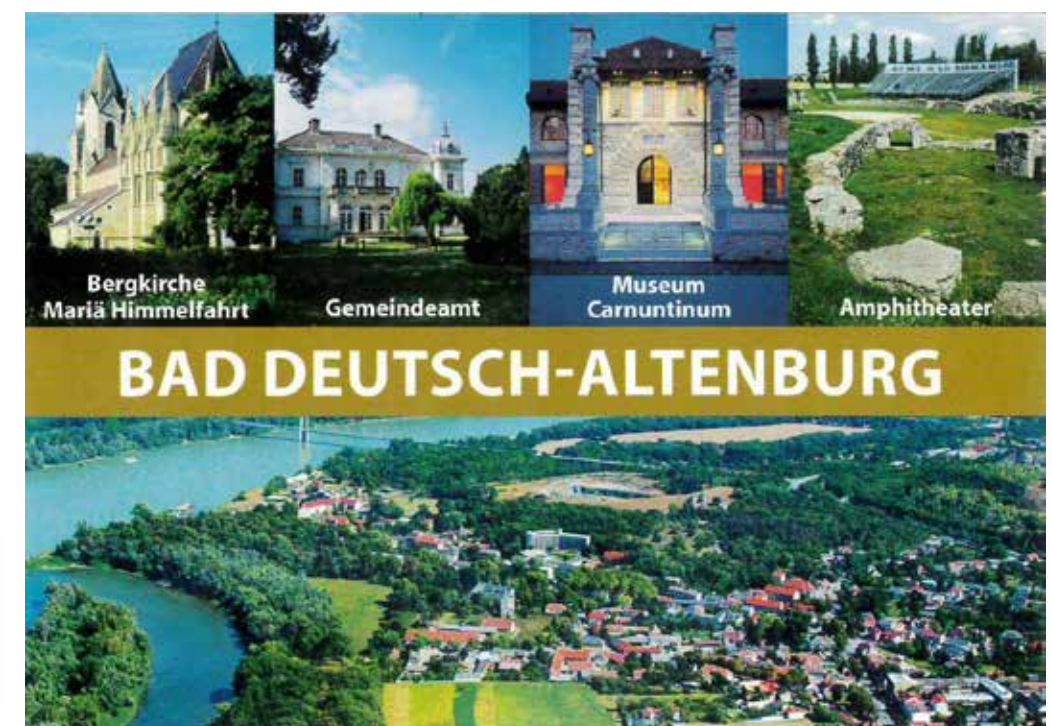
Sie als Eigentümer werden von der Gemeinde über den jeweiligen Termin auf ihrer Liegenschaft mittels Schreiben informiert. Weitere Details können Sie unserer Homepage www.bad-deutsch-altenburg.gv.at entnehmen.



**VERMISST JEMAND SEINE OPTISCHE BRILLE AUS DUNKLEM KUNSTSTOFF?
SIE WURDE NACH DEM GEMEINDEKIRTAG IM PARK GEFUNDEN
UND LIEGT IM GEMEINDEAMT ZUR ABHOLUNG BEREIT!**

Unsere neue
POSTKARTE
ist um € 0,70
im Gemeindeamt
erhältlich!

Entdecke
die Vielfalt!



Neugestaltung der Homepage
www.bad-deutsch-altenburg.gv.at

UNSERE HOMEPAGE HAT EIN MODERNES GESICHT ERHALTEN!

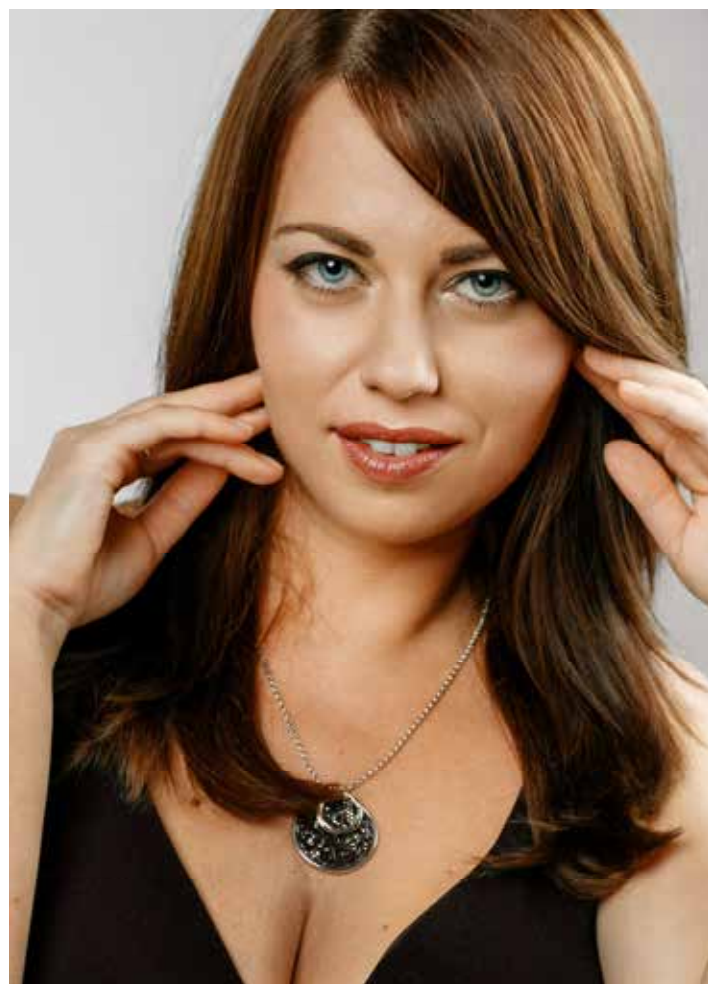
Bei dieser Gelegenheit wurde die Informationsflut gelichtet und auf unseren Lebensraum konzentriert.

SCHAUEN SIE REIN!

Die eine oder andere Information ist sicher auch für Sie dabei!



OLGA KAROTKIKH



**FEUER-
WERK
DER
TASTEN!**

**klassisch
bis modern**

KLAVIERKONZERT

**Freitag 28. September 2018
um 19,30 Uhr im Thermen Cafe'**

KULTUR
NIEDERÖSTERREICH

www.bad-deutsch-altenburg.gv.at

VVK € 8,— an der Rezeption Kurzentrum / AK € 10,—



Eierautomat der Familie Dölzer

Seit Anfang des Jahres 2018 gibt es in der Marktgemeinde die Möglichkeit, rund um die Uhr und an sieben Tagen in der Woche Frischeier zu kaufen und ist somit nicht an die Ab-Hof Verkaufszeiten gebunden.



Auf runden Etagen, die untereinander angeordnet sind, liegen die konstant gekühlten und frischen Eier in Kartons verpackt. Die Bedienung ist sehr einfach und kann auf einer kurzen Erklärung direkt am Gerät abgelesen werden.

Nach dem Kauf ist es natürlich ebenfalls wichtig, die Lebensmittel weiterhin entsprechend zu lagern.

Familie Dölzer ist sehr dankbar, dass diese neue Maßnahme so gut angenommen wird und die Nachfrage beziehungsweise das positive Feedback die Zufriedenheit der Kunden bestätigt. Daher hat dieser österreichische Betrieb neben dem Eierautomaten bereits weitere neue Akzente angedacht.

Erneuter Goldregen für Winzer Thomas Perger

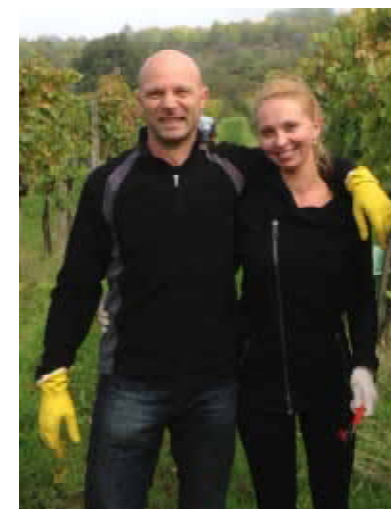
Bei der NÖ Landesweinkost gingen folgende Weine als Sieger hervor:

**Chardonnay Kirschenwald
Pinot Blanc Spitzerberg
Carnuntum Legionär**



**Wir
gratulieren
abermals
ganz
herzlich!**

Foto: © Thomas Perger



Frischeier Dölzer

Frische Qualität, die seit Jahrzehnten besteht

Adresse: Badgasse 5
2405 B. D. - Altenburg
☎ : 02165/ 64004
☎ : 0699/ 11757708
☎ : 0699/ 12371114



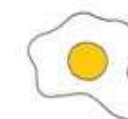
Ab- Hof Verkauf

Samstag: 9- 12³⁰ Uhr

Sie können auch gerne täglich vorbeikommen, hierbei besser nach telefonischer Vereinbarung.

Besondere Extras:

- Zustellung von größeren Mengen
- gefärbte Frischeier zu Ostern
- verschiedenste Produkte rund um unsere Eier



Betriebsvorstellung KÖNIG STEFANGASSE 6





NEWS - GESUND UND FIT - NEWS



mit Sport- und Physiotherapeutin
Sylvia Wertanek



MEHR RÜCKHALT

FIT UND GESUND DURCH DEN HERBST

**Gesundheit – Wohlbefinden – Fitness – Ausdauer
&
Spaß an der Bewegung**

Gemeinsam wollen wir auf angenehme und effektive Weise
den Rücken stärken und den notwendigen Ausgleich
für einen RÜCKEN- strapazierten Alltag schaffen!

Abwechslungsreiches Aufbautraining für einen wohlgeformten Körper
Problemzonentraining mit Kräftigungs- und Dehnungsübungen
Entspannungsübungen zum lockeren Ausklingen der Einheit

**START: MITTWOCH 5. September 2018
18,30 - 19,30 Uhr
im Turnsaal der Volksschule**

10 Einheiten zu € 80,-- Gastkarte: € 10,--

Anmeldung verbindlich erforderlich: Tel. 0676/94 00 185

Kurs findet ab acht angemeldeten Teilnehmern statt!



»Vorsorge Aktiv« Gesundheit für mich

Machen Sie den ersten Schritt in ein gesünderes, aktiveres Leben!

Will man etwas verändern, ist das oft leichter
gesagt als getan! Das Programm »Vorsorge
Aktiv« unterstützt Sie dabei, Ihren Lebensstil
langfristig gesünder zu gestalten

Betreuung: bis zu 9 Monate

Gruppe: bestehend aus 8-15 Personen

Inhalte: **BEWEGUNG, ERNÄHRUNG**
und **MENTALE GESUNDHEIT** -
je 24 Stunden pro Bereich

Zielgruppe: Niederösterreicherinnen
und Niederösterreicher ab
18 Jahre mit Übergewicht
und erhöhtem Risiko für
Herz-Kreislauf-Erkrankungen
(z.B.: Bluthochdruck)

**24 Einheiten pro Bereich -
72 Stunden für MICH**

Teilnahmekosten:

€ 99,- pro Teilnehmerin bzw. pro Teilnehmer
für den gesamten Kurs + € 100,- Kautions

Die Kautions wird rückerstattet, wenn pro
Bereich mindestens 60% Anwesenheit er-
reicht wurden. Wenn Sie aus einer »Gesunden
Gemeinde« der Initiative »Tut gut!« kommen,
erhalten Sie zusätzlich eine Vergünstigung
von € 15,-!

Informieren Sie sich bei:

Regionalkoordinatorin
Stephanie Lipp-Legenstein
0676 858 72 34 537

**Wir legen Ihnen
»Vorsorge Aktiv«
ans Herz!**

Unverbindlicher Informationsabend:

**5. September 2018, 19:30 Uhr
Gemeindeamt Bad Deutsch-Altenburg**



HERBSTWANDERUNG MIT ANDERN AUF DEN HUNDSHEIMER KOGL



mit Sport- und Physiotherapeutin
Sylvia Wertanek



**Bewegung an der frischen Luft und in der Natur
hält fit und sorgt auch für positive Stimmung!
Gemeinsam ist alles leichter!
Bring deine Familie und Freunde mit!**

SONNTAG 30. September 2018

09,30 - 13,00 Uhr

**Treffpunkt vor dem Gemeindeamt Erhardgasse 2
Bei Regenwetter am 7. Oktober 2018!
Jause bitte mitnehmen.**

Leicht ansteigende Wegstrecke auf den Kogl wieder zurück.

Information unter Tel. 0676-94 00 185

Bildungs- & Berufsberatung für Erwachsene

Haben Sie Fragen zu Ihrer beruflichen Zukunft?

- ✓ Aus- und Weiterbildung
- ✓ Berufliche Orientierung
- ✓ Nachholen von Bildungsabschlüssen
- ✓ Zweiter Bildungsweg
- ✓ Wiedereinstieg ins Berufsleben
- ✓ Finanzielle Fördermöglichkeiten

kostenfrei – persönlich – vertraulich – neutral

BERATUNGSTERMINE

DI 4. September 2018

Bezirkshauptmannschaft Bruck

Fischamenderstraße 10

Zimmer 2019 / 2460 Bruck

TERMINVEREINBARUNG

bei Frau Christa SIEDER

0699-1611 2624

www.bildungsberatung-noe.at



Rat und Hilfe



AKNÖ-Konsumentenberatung

Hotline 05-7171-23000 Montag - Freitag 8 bis 13 Uhr

E-Mail: konsumentenberatung@aknoe.at

Bitte bringen Sie die zur Beratung
notwendigen Unterlagen mit!

BERATUNGSTERMINE

immer Dienstag 13,30 - 16 Uhr

Sommerpause im August

4. & 18. September 2018

AKNÖ-Bezirksstelle Hainburg

Oppitzgasse 1

Die Gemeinde als Fundamt



**Es wundert uns, dass dieser Service
so wenig Beachtung findet und fast
gar nicht in Anspruch genommen wird!**

Viele verschiedene Fundsachen
warten im GEMEINDEAMT
auf ihre Besitzer!

verschiedene Schlüssel (auch bundweise),
Autoschlüssel, Brillen, Schmuckstücke,...

**FRAGEN SIE NACH!
VIELLEICHT LOHNT ES SICH!**

Gelsenbekämpfung im eigenen Garten



ZUR GELSENBEKÄMPFUNG

im Gemeindeamt erhältlich!

BTI, ein biologisch hergestelltes Protein
des Bacillus thuringiensis israelensis als
Ampulle zu 0,5 Gramm mit BTI in Pulverform
samt Dosierungsanleitung und Broschüre.

1 Ampulle € 2,00

ausreichend für 5 m² Wasseroberfläche

Lösen Sie den Inhalt der Ampulle in Wasser auf,
zum Beispiel in einer Gießkanne und verbrauchen
Sie die Lösung sofort. Auf größeren Flächen lässt
sich die Lösung am effizientesten mit einer Spritze
aufbringen und verteilen.
Das Wasser kann danach völlig normal genutzt
werden, weil BTI nur für Gelsenlarven toxisch ist
und nach wenigen Tagen zerfällt.



Gelsenlarven

Betriebsvorstellung

Restaurant Konditorei König Stefan

Nach langwierigen und aufwendigen Umbauarbeiten hat der Traditionsbetrieb unter der neuen Führung von **FAMILIE MURINOVA** am 27. Mai 2018 seine Tore wieder geöffnet.

Als Familienbetrieb steht die Qualität der angebotenen Speisen an erster Stelle. Die Familie hofft, mit den restlichen Renovierungsarbeiten zügig voranzukommen, um den Service weiter zu verbessern.

WAS HAT SICH VERÄNDERT?

Küche und Backstube wurden ausgebaut, vollständig saniert und auf modernstes **barrierefreies** Niveau gebracht. Ein Behinderten-WC wurde eingerichtet. Die Toiletten, der Eingangs- und die Gäste-Bereiche bekamen ein „Lifting“.

Der Service umfasst nun ein fixes Wochenmenü, regelmäßige kulinarische Spezialwochen mit saisonalen Sonderangeboten und gelegentlichen Events mit Buffet-Angebot.

In der nahen Zukunft ist ein weiterer Ausbau des Gästebereichs in Planung, um die Möglichkeit für größere Tanzveranstaltungen zu schaffen.

ALTBEWÄHRTES BLEIBT...

ÖFFNUNGSZEITEN wie gewohnt

- So bis Do von 7:30 bis 20:30 Uhr
- Fr/Sa/Feiertag von 07:30-21:30 Uhr (Sommerzeit)
- täglich durchgehend geöffnet!
- kein Ruhetag!
- Frühstücks-Angebote ab 7:30 Uhr
- ab 12 Uhr warme Küche á la Carte & Tagesmenü
- Alle Speisen werden frisch vor Ort zubereitet, das alles auch zum Mitnehmen!
- große Auswahl an hausgemachten Mehlspeisen aus der Backstube
- Organisation privater Feiern bis derzeit 80 Personen mit individuellem Catering
- Herstellung süßer Köstlichkeiten auf Wunsch für jeden Anlass



Das gesamte Team der
Restaurant Konditorei König Stefan
freut sich auf Ihren Besuch!

Restaurant Konditorei König Stefan

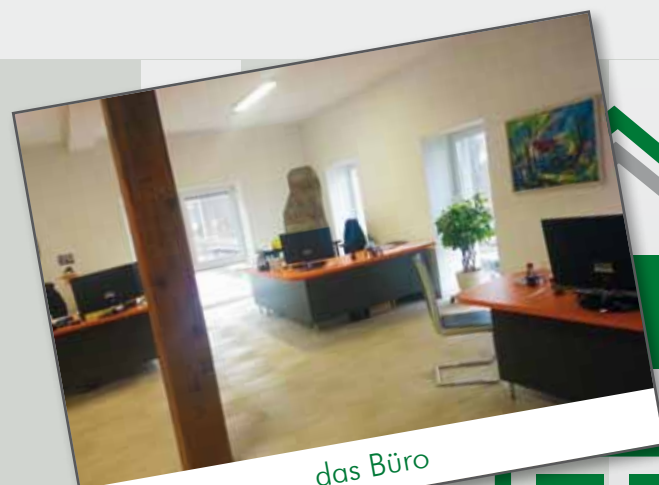
Eröffnung am 27. Mai 2018

Fotos: Helene Graf





TEGMEN BAU GmbH



das Büro



Fassadensanierungen



Schlüsselfertig bauen



kein Projekt ist uns zu klein

Impressum: Medieninhaber: Tegmen Bau GmbH, 2410 Hainburg a.d.D., Layout: Homeich Werbeproduktionen e.U., 2410 Hainburg a.d.D., www.hon-reich.at, Fotos: Tegmen Bau GmbH

WIR ARBEITEN STETS NACH DEN GRUNDSÄTZEN:

EHRlichkeit - ÖKONOMISCH VERTRETBARE UMSETZUNGSVORSCHLÄGE
HOHE QUALITÄT ZUM FAIREN PREIS - ÖKOLOGISCH & NACHHALTIG BAUEN
TERMINTREUE - KUNDENZUFRIEDENHEIT

WIR VERARBEITEN FÜR SIE DEN ÖKOLOGISCHEN BAUSTOFF PORENBETON DER FIRMA **YTONG**

Donaulände 35, 2410 Hainburg an der Donau • Telefon: 02165 / 65554

www.tegmen-bau.at • office@tegmen-bau.at

Sturm – die unterschätzte Gefahr

Immer häufiger wird unser Land von Stürmen mit extremen Windgeschwindigkeiten heimgesucht. Die Ursache dafür ist vor allem im Herbst und Winter der durch die globale Erwärmung verursachte ständig steigende Temperaturunterschied zwischen der Polarregion und dem Süden. Was aber mitunter gerne übersehen wird ist, dass es auch in den Frühjahrs- und Sommermonaten immer wieder zu Stürmen kommen kann. Diese sind nicht minder gefährlich und sind keinesfalls zu unterschätzen.

Die Luftdruckwerte haben sich im Lauf der Zeit – auch verbunden mit der Klimaveränderung – doch ziemlich geändert. Daher ziehen die Stürme heutzutage auf einer nördlicheren Bahn als noch in der Vergangenheit über Europa. Darum kommt es auch in Österreich vermehrt zu starken Stürmen. Auffällig ist dabei, dass die Geschwindigkeit der Sturmspitzen mittlerweile Ausmaße erreichen, die vor einigen Jahren noch als unmöglich angesehen wurden. Wurden in den 1990er-Jahren „nur“ Sturmspitzen von etwa 150 Stundenkilometer in Österreich gemessen, **so erreichten die Orkane in jüngerer Zeit Windgeschwindigkeiten von etwa 216 bis 230 (!) Stundenkilometer**. Derartige Stürme erhalten ihre zerstörerische Energie heute auch über einen längeren Zeitraum aufrecht.

Bei Sturm und Orkan mit anhaltend hoher Windgeschwindigkeit sind vor allem der Winddruck sowie die darauf noch aufsetzenden höheren Böen problematisch. Dächer oder Teile davon können abgedeckt werden, Bäume, Strommasten, Antennen und ähnliches von der Gewalt des Windes geknickt werden. Gegenstände, die dem Wind eine große Angriffsfläche bieten (wie zum Beispiel Markisen, Partyzelte, Sonnenschirme, leichte Überdachungen und mehr), können durch die Böen aus ihrer Verankerung gelöst werden. Kraftfahrer kennen das Problem des heftig einsetzenden seitlichen Schiebens beim Verlassen eines Waldstückes, eines Tunnels oder einer windgeschützten Lage (etwa nach dem Vorbeifahren an Lastkraftwagen).

VORBEUGENDE SCHUTZMASSNAHMEN FÜR STURM

- Stabile Dachkonstruktion und feste Verankerung im Mauerwerk mit Hilfe von Mauerankern, Schrauben und Metallbändern.
- Abspannen von Masten, Antennen und Schornsteinen zur Verhinderung von langperiodischen Schwingungen und periodische Überprüfung derartiger Einrichtungen.
- Zusätzlich sollten in Warnsituationen Gerüste, Werbetafeln, Markisen, Partyzelte, Abdeckplatten und –planen fest verankert oder abgebaut werden
- Schutz vor entwurzelten Bäumen in Hausnähe durch entsprechenden Abstand oder Zurückschneiden gebäudenaher Bäume auf höchstens Firsthöhe.
- Vorbeugend sollten Sie in regelmäßigen Abständen Dächer und Schornsteine auf lose Dachziegel oder Bleche und ähnliches überprüfen.
- Vorratshaltung von Ersatzdachplatten und Folien zur temporären Vermeidung von Nässeschäden im Schadensfall.
- Abdecken von Glasflächen im privaten Bereich (Rollläden) und im Gewerbe, zum Beispiel bei Gewächshäusern (hagelsichere Glastypen).
- Umrüstung auf hagelsichere Dächer durch Betondachpfannen, verstärkte Bleche oder Spezialfolien mit Kiesschüttung und Seitenabdeckung.
- Nicht befestigte Gegenstände, die sich außerhalb des Hauses im Garten befinden, in Sicherheit bringen (z.B. Mülltonnen, Wäsche, Blumenkübel, Werkzeuge, Gartenmöbel, usw.)!

VERHALTENSREGELN UND TIPPS BEI SCHWEREN STÜRMEN

- Vorsicht bei Fahrten auf besonders exponierten Straßenabschnitten und Brücken – vor allem Gefahr für große Lastwagen und Wohnanhänger! Beachten Sie die Tipps der Autofahrerklubs!
- Meiden Sie Fahrten durch Waldgebiet und Alleen!
- Vorsicht bei Freiluftveranstaltungen – es wird empfohlen derartige Veranstaltungen aus Sicherheitsgründen abzusagen.
- Fenster und Türen schließen (auch nicht kippen)! Wenn vorhanden, Rollläden oder Fensterläden schließen!
- Verlassen Sie bei Sturm die schützenden Wohnräume nicht – Gefahr durch herabstürzende Trümmer, Bäume oder elektrische Leitungen!
- Wenn Ihr Haus von hohen Bäumen umgeben ist, halten Sie sich nicht im Dachgeschoß auf! Meiden Sie auch Fensterflächen, die zu Bruch gehen könnten!
- Meiden Sie den Aufenthalt in Parks, Waldgebieten und auf Friedhöfen!

- Lassen Sie sich nicht von plötzlich eintretender Windstille täuschen! Schalten Sie das Radio zur weiteren Information über die Wetterentwicklung ein!
- Wenn Sie sich im Freien aufhalten müssen, meiden Sie die Nähe von Gebäuden Gerüsten, hohen Bäumen und Strommasten!
- Parken Sie Fahrzeuge nicht in der Nähe von Häusern oder hohen Bäumen! Parken Sie ihr Fahrzeug in der Garage! Keine Unterführungen für Parkzwecke benutzen, um Rettungskräften freie Zugangswege zu den Einsatzorten zu gewähren.
- Bei Stürmen Zelte und Wohnwagen verlassen, da aufgrund mangelnder Verankerung Umsturzgefahr besteht.
- Überprüfen Sie vor dem Sturm ihre Taschenlampen bzw. Notstromversorgung – Gefahr von Stromausfällen
- Beginnen Sie allfällige Aufräumarbeiten erst nach Ende des Sturmes. Achten Sie dabei auf ausreichenden Abstand zu möglicherweise einsturzgefährdeten Bauten sowie zu abgerissenen Stromleitungen!
- Denken Sie auch an Menschen in Ihrer Umgebung, die hilfsbedürftig sind oder die kein Deutsch verstehen. Sie benötigen Ihre Unterstützung.

Weiterführende Links:

- ZAMG www.zamg.ac.at
- Unwetterzentrale www.unwetterzentrale.at
- Die Umweltdatenbank www.umweltdatenbank.de
- ORF – Wetterinfo wetter.orf.at
- Meteoalarm www.meteoalarm.eu
- Skywarn – Wetterwarnungen www.skywarn.at



© Focus.de

SCHWERPUNKTTHEMA
2018:
"WETTERBEDINGTE
NATURGEFAHREN"

STURM - DIE UNTERSCHÄTZTE GEFAHR?

Der NÖ Zivilschutzverband berät Sie gerne.

www.noezsv.at

**Gefährlich werden Winde und Böen ab einer Stärke von 8 auf der Beaufort-Skala.
Die Auswirkungen können Sie in der nachstehenden Tabelle nachlesen.**

Stärke	Bezeichnung	Auswirkungen	m/sek	km/h
0	Windstille	Rauch steigt senkrecht auf	0,0 - 0,2	- 1
1	leiser Zug	Rauchablenkung sichtbar	0,3 - 1,5	- 5
2	leichte Brise	im Gesicht spürbar	1,6 - 3,3	- 11
3	schwache Brise	dünne Zweige bewegen sich	3,4 - 5,4	- 19
4	mäßige Brise	Wimpel gestreckt, loses Papier fliegt	5,5 - 7,9	- 28
5	frische Brise	größere Zweige bewegen sich	8,0 - 10,7	- 38
6	starker Wind	starke Äste bewegen sich, knatternde Fahnen	10,8 - 13,8	- 49
7	steifer Wind	Bäume bewegen sich	13,9 - 17,1	- 61
8	stürmischer Wind	Autos geraten ins Schleudern	17,2 - 20,7	- 74
9	Sturm	leichte Beschädigungen	20,8 - 24,4	- 88
10	schwerer Sturm	entwurzelte Bäume	24,5 - 28,4	- 102
11	orkanartiger Sturm	schwere Zerstörungen	28,5 - 32,6	- 117
12	Orkan	Verwüstungen	+ 32,6	+117

HAUSER Thomas / Landesgeschäftsführer
Niederösterreichischer Zivilschutzverband
Langenlebarnerstrasse 106 / 3430 Tulln

02272/9005 13198 / 0664 8444489
thomas.hauser@noezsv.at

Rundum sorglos durch den Winter

Sie wählen zwischen:

- Basispaket Sicherheit
- Komfortpaket Sicherheit
- Rundum-sorglos-Paket

Wir übernehmen je nach Paket:

- Schneeräumung
- Schneeabtransport
- Gefahren-Management
- Kehrung u.v.m.

In jedem Fall inkludiert:

- Übernahme der Haftung

Informieren Sie sich bei Ihrem Ansprechpartner:
Maschinenring Wiener Becken in Ebreichsdorf und Petronell
059060-381 | wienerbecken@maschinenring.at
www.maschinenring.at

Kindergarten Bad Deutsch-Altenburg



Öffnungszeiten:	Montag:	7:00 - 16:30 Uhr
	Dienstag:	7:00 - 16:30 Uhr
	Mittwoch:	7:00 - 16:30 Uhr
	Donnerstag:	7:00 - 16:00 Uhr
	Freitag:	7:00 - 16:00 Uhr

Ausflug zur Feuerwehr

am 21. Juni 2018 mit allen Kindern unseres Kindergartens. Die Kinder waren von den vielen Feuerwehrautos sehr beeindruckt. Wir haben viel Neues gesehen und gelernt.

Noch einmal ein großes Dankeschön an die Feuerwehr Bad Deutsch-Altenburg für dieses Erlebnis!



Kindergartenabschlussfest

Unser traditionelles Fest stand dieses Jahr unter dem Motto „BLUMEN“. Zu diesem Thema haben wir unterschiedliche Spielestationen angeboten. Im Anschluss daran fand unsere Darbietung der Lieder und Gedichte statt, sowie die Verabschiedung von 17 Vorschulkindern, die im Herbst in die Volksschule wechseln werden.

Wir bedanken uns im Namen der Kinder bei allen, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben, besonders beim Elternbeirat, der Pfarre, Bgm. Franz Pennauer, Friedericke Pennauer und allen Sponsoren und Helfern!



Volksschule Bad Deutsch-Altenburg



TENNISSCHNUPPERTAG



Auch in diesem Jahr schnupperten unsere Kinder Tennisluft im Turnsaal.

Tennistrainer Frantisek brachte den Schülern und Schülerinnen auf spielerische

Art den beliebten Ballsport näher und alle machten begeistert mit. Schon nach kurzer Zeit flogen die Bälle gekonnt über das Netz und die Schnupperstunde ging viel zu schnell vorbei, soviel Spaß hatten alle Kinder.

SAFETY TOUR am 9. Mai 2018

Die **4. Klasse** nahm an der **Sicherheits-Olympiade** in Wolfsthal teil. Die Safety Tour, die seit 1999 jährlich vom **Zivilschutzverband** veranstaltet wird, setzt sich aus verschiedenen Bewerben zusammen, wo die SchülerInnen nicht nur Sicherheitswissen, sondern auch ihre Geschicklichkeit und ihren Teamgeist unter Beweis stellen müssen. Durch Spiel und Spaß sollen die Kinder so motiviert werden, bewusst Selbstschutz zu praktizieren und Sicherheitsdenken zu erlernen.

Mit lautstarker Unterstützung der 3.Klasse, die als „Schlachtenbummler“ mit von der Partie war, konnten die Kinder der 4. Klasse den beachtlichen 4. Platz von 16 teilnehmenden Klassen erringen.



THEATER SIEBERER am 23. Mai 2018



Das Mitmachtheater von Paul Sieberer in Prellenkirchen hatte in diesem Jahr das Stück „**Der Wolf und die 6 Geißlein**“ am Programm. Dieses Stück setzt sich kritisch mit dem Thema Werbung auseinander und ermutigt Kinder im Umgang mit Menschen auf ihr Herz zu hören. Es sollte den Kindern vermittelt werden, dass sie nicht jedem vorbehaltlos vertrauen sollen und dass sie nicht alle Dinge wirklich brauchen um glücklich zu sein. Mit Liedern, die ins

Gehör gehen und viel Situationskomik hat uns das **Team Sieberer** wieder gut unterhalten.

PROJEKTTAGE „NATUR PUR“ im Weinviertel

In der letzten Maiwoche machte sich die **3. Klasse** auf nach **Loosdorf**. Aufgeregt und begleitet vom Sonnenschein ging es mit dem Zug weiter nach **Frättingdorf**. Dort verbrachten wir viele Stunde in der Natur auf einem tollen Abenteuerspielplatz, besuchten den Ziegenhof und eine Stierzucht. Besonders spannend war die Nachtwanderung nach dem Würstelgrillen, wo wir schlafende Pfaue in den Bäumen beobachten konnten. „Wir wollen nochmal nach Loosdorf!“, meinten alle.

LESEPICKNICK am 1. Juni 2018

Die Schülerinnen und Schüler der ganzen Schule hatten viel Spaß beim Lesepicknick im Kurpark vor allem weil sie einmal nicht im Klassenraum arbeiten mussten.



SCHNUPPERTAG DER VORSCHÜLER in der Volksschule am 8. Juni 2018

Noch etwas schüchtern waren die Vorschüler, als sie unsere Volksschule mit ihren Eltern betraten. Doch das legte sich rasch, als sich die Viertklässler und Frau **VOL Schodritz** ihrer gleich liebevoll annahmen und sie in den Turnsaal "entführten". Beim **Partnertanz** mit den "Großen" tauten dann auch die letzten rasch auf. Mit Vergnügen lauschten sie anschließend der Geschichte eines Kindes, das seinen ersten Schultag erlebt.

Ganz begeistert bewältigten die „Zwerge“ dann den **Bewegungsparcour**. Auch die von den älteren Mitschülern vorbereiteten Stationen Masche binden, malen, kleben und schneiden kamen gut an.

Wie im Flug vergingen die ersten Stunden in der Schule und Kinder, Eltern und Lehrer freuen sich schon auf ein Wiedersehen im Herbst.



HALLO AUTO am 15. Juni 2018

Die SchülerInnen der **4. Klasse** konnten in einem erlebnispädagogischen Rahmen den Begriff des **Anhaltewegs durch Selbsterfahrung** erleben. Die Kinder stellten aus dem Laufen heraus ihren eigenen Bremsweg fest und sie merkten, dass die Geschwindigkeit, die Beschaffenheit des Bodens und die Schuhsohlen einen großen Einfluss auf die Länge des Bremsweges haben.

Die Kinder übertrugen diese Feststellung nun auf den Anhalteweg eines Fahrzeugs, das mit 50km/h unterwegs ist. Danach durften die Kinder das Auto mit einem eigens an der Beifahrerseite eingebauten Bremspedal selbst bis zum Stillstand abbremsen. So konnten sie die wichtige Erfahrung machen, dass ein Fahrzeug auch bei stärkster Kraftanstrengung des Lenkers nicht sofort zum Stillstand kommen kann.

Das Training wurde von der **AUVA** entwickelt und kostenlos durchgeführt; begleitet wurde die Aktion von der Freiwilligen Feuerwehr Bad Deutsch-Altenburg.



BUCHSTABENFEST in der letzten Schulwoche für die 1. Klasse

Verschiedene Stationen waren zu bewältigen, der Lernerfolg des ersten Schuljahres wurde mit einer selbst gebastelten Krone belohnt!



ROTES KREUZ am 21. Juni 2018

Das Rote Kreuz Hainburg besuchte die 4. Klasse um über Leistungen und Aufgaben des Roten Kreuzes zu informieren. Die Neugierde war schnell geweckt und die ersten Fragen wurden gestellt:

Wie lange gibt es das Rote Kreuz schon? oder Wer hat das Rote Kreuz gegründet?

In Gruppen lernten die SchülerInnen dann das richtige Anlegen eines Verbandes, bekamen den Inhalt eines Rettungsrucksacks erklärt und erkundeten das Innere eines Rettungsautos. Natürlich durften Blaulicht und Folgetonhorn dabei nicht fehlen. Viel zu schnell war der spannende Vormittag dann schon wieder zu Ende.



SUMSI-ERIMA-KIDS-CUP am 25.4.2018

Über dieses Fußballturnier in Prellenkirchen wurde in der letzten Ausgabe bereits berichtet – jedoch ohne Foto! Das möchten wir Ihnen natürlich nicht vorenthalten!





DIE JUGEND:KARTE NÖ AUF EINEN BLICK:

- kostenloser Altersnachweis für NÖ Jugendliche zwischen 14 und 24 laut Jugendschutzgesetz NÖ §22
- auch digital in der JugendApp NÖ
- Ermäßigungen und Angebote in ganz NÖ
- Europaweite Vorteile in Kooperation mit der European Youth Card
- 4x im Jahr das 1424 Magazin mit spannenden Artikeln und jugendrelevanten Themen

VORAUSSETZUNG: Alter (zw. 14 und 24), Meldung (Haupt- ODER Nebenwohnsitz) in NÖ

ANTRAGSPROZESS:

- Das Antragsformular steht unter www.jugendinfo-noe.at/1424-jugendkarte/hol-sie-dir zum Download zur Verfügung. Hier besteht die Möglichkeit zwischen physischer und digitaler Jugend:karte zu wählen. Auf Wunsch können auch beide Varianten beantragt werden.
- Der vollständig ausgefüllte Antrag muss gemeinsam mit einem aktuellen Passfoto sowie einer Kopie eines Dokuments (*Staatsbürgerschaftsnachweis, amtlicher Lichtbildausweis oder Geburtsurkunde*) in der jeweiligen **Gemeinde** abgegeben werden. Wir bitten Sie, die Angaben (Adresse und Geburtsdatum) per ZMR zu überprüfen, das Formular abzustempeln und an uns in die Jugend:info NÖ zu schicken (Kremsergasse 2, 3100 St. Pölten).
- Nach einer Bearbeitungszeit von etwa **3 bis 4 Wochen** wird die Jugend:karte NÖ von den MitarbeiterInnen der Jugend:info NÖ an die AntragstellerInnen versandt. Wer die digitale Jugend:karte beantragt hat, kann sich die **JugendApp NÖ** herunterladen und bekommt nach Eingabe von Name und Geburtsdatum eine SMS mit einem Freischaltcode.



Ein Projekt der
JUGEND:INFO N

Jugendinfo NÖ Kremsergasse 2 3100 St. Pölten
02742/24565 office@jugendinfo-noe.at

WIR BEDANKEN UNS FÜR DIE ZUSAMMENARBEIT!

Jugendtickets

Für SchülerInnen und Lehrlinge bis 24 Jahre
Gültig für Öffis in Wien, NÖ und BGLD
von 1. Sept. bis 15. Sept. des Folgejahres



TOP-JUGENDTICKET um € 70,00

Damit können alle im Verkehrsverbund
fahrenden Öffis in Wien, NÖ und dem BGLD
an allen Tagen und in den Ferien
unbegrenzt genutzt werden.

JUGENDTICKET um € 19,60

Es gilt hingegen nur für den Weg zur Schule, Lehr-
oder Dienststelle. Es gilt an Schultagen bzw. für
Lehrlinge an allen Tagen.

Für wen gilt das Ticket?

Das Jugendticket gilt für SchülerInnen einer
freifahrtsberechtigten Schule, Lehrlinge sowie
AbsolventInnen des freiwilligen Sozial- bzw.
Umweltschutzjahres sowie PolizeischülerInnen
unter 24 Jahren, deren Wohn- oder Ausbildungsort
in Wien, NÖ oder dem Burgenland liegt und für die
Familienbeihilfe bezogen wird.

**Jugendtickets sind nicht übertragbar und nur in
Verbindung mit einem Schüler-, Berufsschul-
oder Lehrlingsausweis gültig.**

Wo bekomme ich meinen Ausweis?

Schülerausweise werden von den Schulen aus-
gestellt.
Lehrlinge erhalten den Ausweis in der Berufsschule,
bei der Wirtschaftskammer NÖ oder der
Arbeiterkammer BGLD. AbsolventInnen des
freiwilligen Sozial- bzw. Umweltschutzjahres sowie
PolizeischülerInnen bekommen den Ausweis beim
VOR.



Wo erhalte ich das Ticket?

- Postfilialen und vielen Post Partnern in NÖ und BGLD
- VOR-ServiceCenter BahnhofCity Wien West
- Ticket- & Infostellen, Kundenzentrum und Automaten der Wiener Linien
- Kassen und Ticketautomaten der ÖBB und Raaberbahn
- Viele Trafiken in Wien
- **Online:** Diese Tickets sind gegen Verlust gesichert und können beliebig oft neu ausgedruckt oder auf das Handy geladen werden.
- **NEU!**
Jetzt auch über die VOR AnachB App

VOR-Ticketshop:
Ticketshop Wiener Linien:
Ticketshop ÖBB:

shop.vor.at
shop.wienerlinien.at
tickets.oebb.at

**Wer ein Jugendticket besitzt, kann jederzeit
gegen Aufzahlung von € 50,40
auf das Top-Jugendticket umsteigen.**



Der Familienkompass Für das Wichtigste im Leben – unsere Familien!



Eine **INFORMATIONSSREIHE** der Bundesministerin für Familien und Jugend Dr. Sophie Karmasin
Bundesministeriums für Familien und Jugend/Untere Donaustraße 13-15/1020 Wien/01-71100/www.bmff.gv.at

11. FAMILIE UND ARBEIT

Gerade in Bezug auf ihre Berufstätigkeit gibt es für schwangere Frauen und Eltern kleiner Kinder viele wichtige Dinge aus dem Bereich des Arbeitsrechts zu beachten.

ACHTUNG! Sie müssen eine ärztliche Bestätigung über die Schwangerschaft vorlegen, wenn Ihr Dienstgeber es ausdrücklich verlangt.

MITTEILUNG AN DEN DIENSTGEBER

Sind Sie unselbständig erwerbstätig, sollten Sie, sobald Sie von der **Schwangerschaft** erfahren, Ihren Dienstgeber darüber informieren, damit er die gesetzlichen Mutterschutzbestimmungen einhalten kann. Es ist aber kein Entlassungsgrund, wenn Sie die Schwangerschaft nicht melden. Gleichzeitig ist der Dienstgeber auch über den **voraussichtlichen Geburtstermin** zu informieren, denn gewisse Tätigkeiten sind ab einem bestimmten Zeitpunkt der Schwangerschaft nur mehr beschränkt erlaubt oder verboten.

Ihr Dienstgeber ist verpflichtet, die Beschäftigungsverbote zu beachten und das Arbeitsinspektorat schriftlich darüber zu informieren, dass er eine schwangere Frau beschäftigt.

MUTTERSCHUTZ

Nach den Bestimmungen des Mutterschutzgesetzes dürfen werdende Mütter ab dem Beginn der 8. Woche vor dem voraussichtlichen Entbindungstag bis 8 Wochen nach der Geburt nicht beschäftigt werden (bzw. 12 Wochen bei Kaiserschnitt- Früh- und/oder Mehrlingsgeburten).

Werdende oder stillende Mütter dürfen keine Überstunden machen. Die tägliche Arbeitszeit darf 9 Stunden bzw. die wöchentliche Arbeitszeit keinesfalls 40 Stunden übersteigen.

Besteht Gefahr für Sie oder Ihr Kind, können Sie bereits früher freigestellt werden, wenn Ihr Facharzt die Freistellung befürwortet und schriftlich begründet. Endgültig über die Freistellung entscheidet jedoch die Arbeitsinspektionsärztin oder der Amtsarzt, der ein Freistellungszeugnis ausstellt. Das **Freistellungszeugnis** ist dem Dienstgeber vorzulegen, der Sie ab sofort **nicht mehr beschäftigen** darf.

Wenn Sie Ihr Kind vor oder nach dem Geburtstermin bekommen, verkürzt bzw. verlängert sich die Schutzfrist vor der Geburt entsprechend.

ACHTUNG! Informieren Sie Ihren Dienstgeber spätestens 4 Wochen bevor Sie den Mutterschutz antreten!

Weitere **INFORMATIONEN** finden Sie im Internet unter www.sozialministerium.at
Stichwort Arbeitsschutz/Besondere Personengruppen.

KÜNDIGUNGS- und ENTLASSUNGSSCHUTZ

Wenn Sie schwanger sind und in einem unbefristeten Arbeitsverhältnis stehen dürfen Sie grundsätzlich nicht gekündigt werden. Der **Kündigungsschutz beginnt mit Eintritt der Schwangerschaft**, die Sie Ihrem Arbeitgeber sobald als möglich bekannt zu geben haben.

Der Kündigungsschutz dauert bis 4 Monate nach der Entbindung. Wenn Sie Elternkarenz in Anspruch nehmen, können Sie bis 4 Wochen nach Ende dieser Karenz nicht gekündigt werden. Wenn Sie Elternteilzeit in Anspruch nehmen, gilt der Kündigungsschutz bis 4 Wochen nach Ende der Elternteilzeit, jedoch höchstens bis zum vollendeten 4. Lebensjahr des Kindes.

ACHTUNG! Während einer Probezeit besteht **kein** Kündigungsschutz!

Weitere **INFORMATIONEN** finden Sie im Internet unter www.sozialministerium.at
Stichwort Arbeitsrecht.

ELTERNKARENZ

Karenz ist eine befristete Freistellung von der Arbeit bis zum 2. Geburtstag des Kindes. Im Fall der Elternkarenz können Eltern ihre Beschäftigung anlässlich der Geburt eines Kindes unterbrechen. **Die Karenz beginnt grundsätzlich nach Ende der Mutterschutzfrist.** Neu für Geburten ab 2016: Hat der andere Elternteil keinen Anspruch auf Karenz, kann der Dienstnehmer **Karenz auch zu einem späteren Zeitpunkt** in Anspruch nehmen. In diesem Fall ist dem Dienstgeber Beginn und Dauer der Karenz spätestens 3 Monate vor Antritt bekannt zu geben.

In dieser Zeit bis zum Ablauf von vier Wochen nach Beendigung der Karenz besteht Kündigungsschutz. Die arbeitsrechtlich durch Kündigungs- und Entlassungsschutz abgesicherte Karenz dauert maximal bis zum Tag vor dem 2. Geburtstag des Kindes, auch wenn Sie eine länger dauernde Kinderbetreuungsgeld-Variante in Anspruch nehmen. Die Karenz kann höchstens zweimal zwischen den Eltern geteilt werden. Ein Karenzteil muss mindestens 2 Monate dauern. Der Arbeitgeber hat dem Arbeitnehmer auf Verlangen eine von beiden unterfertigte Bestätigung über Beginn und Dauer der Karenz auszustellen.

Beide Eltern haben die Möglichkeit, 3 Monate ihrer Karenz bis zum 7. Geburtstag des Kindes (oder bis zu einem späteren Schuleintritt) aufzuschieben. Während der Elternkarenz erhalten Sie keinen Lohn bzw. Gehalt, jedoch erhalten Sie in dieser Zeit auf Antrag Kinderbetreuungsgeld (für die Dauer der gewählten Variante).

ACHTUNG! Die Vereinbarung mit Ihrem Arbeitgeber ist unabhängig von der von Ihnen gewählten Variante für den Bezug des Kinderbetreuungsgeldes!

Anspruch auf Karenz haben folgende Personengruppen:

- Dienstnehmerinnen/Dienstnehmer
- Heimarbeiterinnen/Heimarbeiter
- Beamte und Vertragsbedienstete des Bundes und des Landes

ACHTUNG! Voraussetzung für den Anspruch auf Karenz ist ein gemeinsamer Haushalt von Vater bzw. Mutter und dem Kind!

MELDEFRISTEN FÜR DIE ELTERNKARENZ MUTTER

Nimmt die Mutter zuerst die Karenz in Anspruch, hat sie ihren Dienstgeber spätestens am letzten Tag der Schutzfrist darüber zu informieren, ob bzw. wie lange sie Karenz in Anspruch nehmen möchte.

VATER

Nimmt der Vater zuerst die Karenz in Anspruch, hat er den Dienstgeber bis spätestens 8 Wochen nach der Geburt über Beginn und Dauer der Karenz zu informieren. Nimmt der Vater erst zu einem späteren Zeitpunkt – im Anschluss an den Karenzteil der Mutter – Karenz in Anspruch, hat er den Antritt seiner Karenz spätestens 3 Monate vor Beginn der gewünschten Karenz dem Arbeitgeber zu melden (am besten schriftlich und per Einschreiben).

Weitere **INFORMATIONEN** finden Sie im Internet unter www.sozialministerium.at
Stichwort Arbeitsrecht.

ACHTUNG! Der Kündigungsschutz beginnt bei einem späteren Antritt der Karenz frühestens 4 Monate vor deren Beginn!

ELTERNTEILZEIT

Nach dem Ende der Karenz (aber auch statt einer Elternkarenz) haben Eltern in Österreich Anspruch auf Elternteilzeit. Sie können ihre bisherige Arbeitszeit vermindern bzw. die bisherigen Arbeitszeiten verändern. **Der gesetzliche Anspruch auf Elternteilzeit besteht längstens bis zum 7. Geburtstag des Kindes und hängt von der Betriebsgröße und von der Dauer der Betriebszugehörigkeit ab.**

WER HAT ANSPRUCH AUF ELTERNTEILZEIT?

Anspruch haben Arbeitnehmer die

- in einem Betrieb mit mehr als 20 Arbeitnehmern beschäftigt sind
- schon 3 Jahre ununterbrochen in diesem Betrieb arbeiten
- mit dem Kind im gemeinsamen Haushalt leben (bzw. die Obsorge für das Kind haben).

Adoptiv- und Pflegeeltern sind den leiblichen Eltern gleichgestellt.

Werden oben angeführte Anspruchsvoraussetzungen nicht erfüllt, können Sie als Arbeitnehmer mit Ihrem Arbeitgeber eine Teilzeitbeschäftigung längstens bis zum Ablauf des 4. Lebensjahres des Kindes vereinbaren.

ACHTUNG! Die Eltern können nicht gleichzeitig in Karenz gehen (Ausnahme: anlässlich des ersten Wechsels kann sich ein Monat überschneiden). Beide Eltern können aber gleichzeitig in Elternteilzeit gehen!

ANTRAG AUF ELTERNTEILZEIT

Mütter und Väter, die Elternteilzeit in Anspruch nehmen wollen, müssen diese innerhalb bestimmter Fristen dem Dienstgeber schriftlich bekannt geben.

Der schriftliche Antrag auf Elternteilzeit hat folgendes zu enthalten:

- den Beginn der Teilzeitbeschäftigung
- die Dauer der Teilzeitbeschäftigung (Achtung: Mindestdauer 2 Monate!)
- das Ausmaß der Teilzeitbeschäftigung (Anzahl der Stunden pro Woche)
- die Lage der Teilzeitbeschäftigung (Beginn und Ende der täglichen Arbeitszeit, Bezeichnung der Arbeitstage)

ACHTUNG! Der Arbeitnehmer kann jeweils einmal eine Abänderung der Teilzeit (Ausmaß, Lage) und eine vorzeitige Beendigung der Teilzeit verlangen. Dasselbe gilt für den Arbeitgeber!

KÜNDIGUNGS- UND ENTLASSUNGSSCHUTZ

Dieser Schutz besteht **ab der Bekanntgabe einer beabsichtigten Elternteilzeitbeschäftigung, frühestens aber 4 Monate vor dem beabsichtigten Antritt der Teilzeitbeschäftigung** und endet 4 Wochen nach Ende der Elternteilzeit, spätestens aber 4 Wochen nach Vollendung des 4. Lebensjahres des Kindes.

ACHTUNG! Wird aber eine Kündigung wegen der Inanspruchnahme einer Elternteilzeit ausgesprochen, kann sie unter Umständen beim Arbeits- und Sozialgericht angefochten werden!

Wenn Sie neben Ihrer Elternteilzeit eine weitere Erwerbstätigkeit ohne Zustimmung Ihres Arbeitgebers aufnehmen, erlischt dieser Kündigungs- und Entlassungsschutz.

Weitere **INFORMATIONEN** finden Sie im Internet unter www.sozialministerium.at Stichwort Arbeitsrecht.

PFLEGEFREISTELLUNG

Arbeitnehmer haben Anspruch auf Pflegefreistellung unter Fortzahlung des Entgelts für die Dauer von maximal einer Woche pro Arbeitsjahr. Anspruch besteht:

- Bei notwendiger Pflege eines im gemeinsamen Haushalt lebenden erkrankten nahen Angehörigen
- Bei notwendiger Betreuung von Kindern infolge eines Ausfalls der Betreuungsperson
- Im Fall der Begleitung eines erkrankten Kindes durch die Eltern bei stationärem Krankenhausaufenthalt, sofern es das 10. Lebensjahr noch nicht vollendet hat.

Wenn die erste Woche Pflegefreistellung verbraucht ist und im laufenden Arbeitsjahr ein im gemeinsamen Haushalt lebendes noch nicht 12 Jahre altes Kind (Wahl-, Pflege- oder Patchwork-kind) neuerlich erkrankt, besteht Anspruch auf eine weitere Woche Pflegefreistellung.

Weitere **INFORMATIONEN** erhalten Sie beim **Sozialministerium** kostenlos unter 0800 20 16 11 oder im Internet unter www.sozialministerium.at/Arbeit/Arbeitsrecht/Urlaub_Pflegefreistellungen/Pflegefreistellung.at

Nächste Ausgabe:
VEREINBARKEIT VON FAMILIE UND BERUF

Die Inspiration.



Die Perfektion.

Husqvarna Automower® das ORIGINAL schon ab € 1.497,-

Landtechnik, KFZ, Metallbau
Forst- & Gartengeräte

FBM

Ges.m.b.H.
2292 Engelhartstetten
Stopfenreutherstraße 20
Telefon 0 22 14 / 32 88
e-mail: ebm@aon.at

Vollautomatisch und so leise wie kein anderer - Husqvarna Automower®, das Original unter den Mährobotern.

Husqvarna

Copyright © 2014 Husqvarna AB (publ). Alle Rechte sowie Druck- und Satzfehler vorbehalten. Unverbindliche Preisangaben in Euro inkl. MwSt.

HANREICH GmbH
Werbe-produktionen

Webdesign
Grafik
Drucksorten
Firmenbekleidung
Beschriftungen
Leit-Systeme
uvm...

Wienerstraße 3
2405 Bad Deutsch-Altenburg
Tel. +43 (0) 2165/62866-0
Fax +43 (0) 2165/62866-34

office@han-reich.at www.han-reich.at

BESUCH IM STEINBRUCH HOLLITZER am 24. Mai 2018

Die Schüler und Schülerinnen der Neuen Mittelschule Hainburg besuchten im Rahmen ihres **BERUFSORIENTIERUNGSUNTERRICHTS** den Steinbruch in Bad Deutsch-Altenburg. Gemeinsam mit ihren Lehrkräften Frau **Bettina Schön**, Frau **Claudia Linke**, Herrn **Oliver Mindler** und Frau **Sabine Dölzer** erhielten sie dort einen interessanten Einblick in die Arbeitsweise und Philosophie des Unternehmens.

Besonderer Dank gilt ganz speziell den **Herren Bauer und Klehr**, welche die Jugendlichen durch den Steinbruch führten und mit wertvollen Informationen beziehungsweise Eindrücken versorgten.

**VIELEN DANK AN DIE FIRMA
ROHRDORFER BAUSTOFFE AUSTRIA AG!**

NMS Hainburg
Babenbergerstraße 27, 2410 Hainburg
Homepage: www.nms-hainburg.at



Fehlersuchbild

Foto: Archiv Marktgemeinde BDA / bearbeitet von Christian Jelinek

Das rechte Bild unterscheidet sich vom linken durch 5 Fehler!



Dachdecker

Spengler

Schwarzdecker



Arslan Sedat

Tel.: 02165/20202

Fax: 02165/20202-11

Mobil: 0699/10147003

Landstraße 117
2410 Hainburg a.d. Donau
e-mail: arslandach@gmx.at
www.arslandach.at



eTechnik
Helm & Staritz GmbH

Alarmanlagen
Elektrotechnik
Photovoltaik

EVN
POWER
PARTNER

eths@a1.net

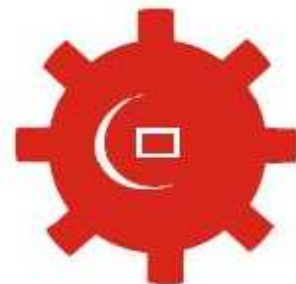
Alfred Helm
0664 / 449 49 49

Helmut Staritz
0664 / 501 25 64

2405 Bad Deutsch-Altenburg - Steinabrunngasse 2a



LANDESPRODUKTE,
LANDMASCHINEN,
RASENMÄHER &
MOTORSÄGEN



GRÜNPFLERGE - WINTERDIENST

EMMERICH WEISS

BERATUNG - VERKAUF

BAHNSTRASSE 13
2292 ENGELHARTSTETTEN

TEL: 02214 / 2290
MOBIL: 0650/4107388

Tag der offenen Gartentür bei Familie Puhl

Dr. Sommerweg 10 am 2. Juni 2018

Viele begeisterte Gartenfreunde besuchten den romantischen Garten der Familie Puhl.

Der Dorferneuerungsverein möchte diese Möglichkeit, verschiedene Gärten zu bewundern und sich Inspirationen zu holen, auch in Zukunft einmal jährlich anbieten.

Reihenhausgarten, Naturgarten, Garten mit Teich, Innenhof,....

JEDER GARTEN HAT SEINEN BESONDEREN REIZ!

Wenn Sie Ihren Garten Anfang Juni 2019 der Öffentlichkeit zugänglich machen möchten, melden Sie sich bitte bei **Helene Graf, Badgasse 6.**



Fotos:
Helene Graf





Pittel+Brausewetter

www.pittel.at

1010 Wien, Himmelpfortgasse 8, BMF

„Ihr Partner für jede Auftragsgröße“

STRASSENBAU • TIEFBAU • INDUSTRIEBAU • HOCHBAU • REVITALISIERUNG
BRÜCKENBAU • LEITUNGSBAU • GLEISBAU • GOLFPLATZBAU • SPORTSTÄTTENBAU • PFLASTERUNGEN

Mit unseren Filialen Maustrenk und Eisenstadt sind wir Ihr Partner in
Niederösterreich und im Burgenland.



1070 Wien, Museumsplatz

Filiale Maustrenk: Maustrenk-Zistersdorf 123 • 2225 Zistersdorf • Tel: 050 828-3500 • maustrenk@pittel.at

Filiale Eisenstadt: Thomas A. Edisonstraße 2 • 7000 Eisenstadt • Tel: 050 828-7000 • eisenstadt@pittel.at

Bezahlte Anzeige

Eröffnung Kneipp-Becken mit dem MV Loimersdorf am 23. Juni 2018



Fotos: Helene Graf



BÜHNE ALTENBURG
präsentiert:

"Meine Leiche, Deine Leiche"

Ein etwas makaberes Lustspiel
nach Christine Steinwasser

Mit:

Christiana Fehrer
Helga Emperer
Verena Jöngs
Hilda Nagy
Katharina Fehrer
Brigitte Reiner - Schirnbrand
Jürgen Pollmann
Hannes Schebesta
Reinhard Hohenegger
Florian Emberger

Regie: Herbert Vogl



PFARRSAAL ALTENBURG

Pfarrer-Maurer-Gasse 5
2405 Bad-Deutsch-Altenburg

TERMINE:
25. 08.: 19.30
26. 08.: 18.00
31. 08.: 19.30
01. 09.: 19.30

Abendkassa € 10,00 / keine Reservierung / Einlass 1/2 Stunde vor Spielbeginn

Mit freundlicher Unterstützung der Kurkommission der Marktgemeinde Bad Deutsch-Altenburg

Unsere Pfarre lebt

9. März 2018

LANGE NACHT DER BARMHERZIGKEIT



23. März 2018 HL. MESSE IN DER FASTENZEIT
mit den Volksschulkindern



11. März 2018 HL. KINDERMESSE



25. März 2018 PALMSONNTAGPROZESSION
Vorstellung des renovierten WEIHWASSERKESSELS



11. März 2018 FASTENSUPPE

im Rahmen der katholischen Frauenbewegung





1. Mai 2018
LICHTERPROZESSION zur Lourdesgrotte



10. Mai 2018 ERSTKOMMUNION
„Jesus ist der Weinstock, wir sind die Reben!“



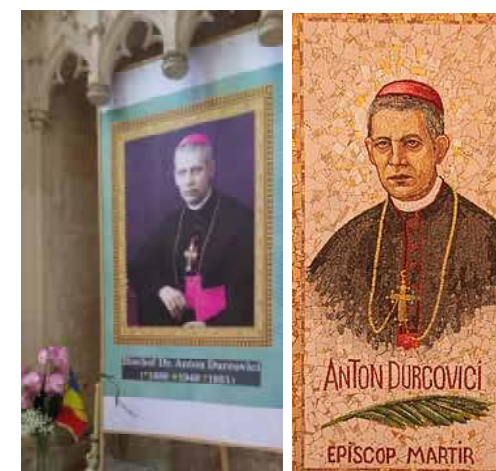
2. April 2018
EMMAUSGANG zur Hubertuskapelle



1. Mai 2018 HL. FELDMESSE
bei der Hubertuskapelle mit den Jägern
und den Jagdhornbläsern Carnuntum



13. Mai 2018 ANDACHT
„SELIGER BISCHOF ANTON DURCOVICI“



Portrait
In der
neuen
Kathedrale
von Iasi

20. Mai 2018 VERABSCHIEDUNG
von Dr. Mag. YOHANES HANS MONTEIRO



31. Mai 2018 FRONLEICHNAMSPROZESSION



31. Mai 2018 LICHTERPROZESSION
zur Lourdesgrotte und MARIENANDACHT



PFARRTERMINE August, September 2018

Mittwoch, 15.08. / Marienkirche / 09:00 Uhr
HL. FESTMESSE mit dem Kirchenchor
STAND DES PFARRGEMEINDERATS / Umrunkirtag
Samstag, 25.08.
PFARRAUSFLUG nach Mariahilfberg-Gutenstein
Anmeldung bei R. Hohenegger 0699-12264476
Montag, 03.09. / Elisabethkapelle / 08:15 Uhr
WORTGOTTESDIENST zum SCHULANFANG
Sonntag, 16.09. / Marienkirche / 10:00 Uhr
HL. FESTMESSE „Auf zum Haydn“
zum Geburtstag von Michael Haydn
„Deutsches Hochamt in B-Dur“ in der Fassung von
Hans-Peter Manser für Chor und Bläserensemble.
A Capella Chor & Bläserensemble Tulln
Dirigent Gottfried Zawichowski

Freiwillige Feuerwehr Bad Deutsch-Altenburg



EINSÄTZE

Brandverdacht am 03.05.2018

Am Hauptplatz wurde von Passanten Rauch wahrgenommen. Nach einer kurzen Erkundung war aber klar, dass die Rauchentwicklung von einem Rauchfang kommt.

Brandeinsatz im Kurhaus am 28.05.2018

Nach einem Kabelbrand löste ein Brandmelder im Kurhaus einen Alarm aus. Nach einer Kontrolle mit der Wärmebildkamera war aber kein Einsatz mehr erforderlich.

Flurband in Hollern am 18.06.2018

Gemeinsam mit mehreren anderen Feuerwehren wurden wir mittags zu einem Brandeinsatz nach Hollern alarmiert. Bei unserem Eintreffen war das Feuer aber schon unter Kontrolle und von uns wurden nur noch Nachlöscharbeiten durchgeführt.



Verkehrsunfall am 29.06.2018

Bei der B9 Kreuzung auf Höhe OBI und BILLA ereignete sich ein Verkehrsunfall. Ein Mann wurde dabei im Fahrzeug eingeschlossen, aber nicht eingeklemmt. Die Person wurde befreit und die Fahrzeuge von der Fahrbahn entfernt.



ÜBUNGEN

Übung Brandeinsatz bei der Donau am 08.06.2018



Übung Menschenrettung aus KFZ am 22.06.2018



Ausbildungsprüfung

Technischer Einsatz in Bronze am 30. Mai 2018

10 Mitglieder stellten sich erfolgreich dieser Prüfung. Dabei gilt es, im Vorhinein festgelegte Positionen eines technischen Einsatzes fehlerfrei und zügig zu bewältigen. Außerdem wurde Gerätekunde und Erste Hilfe abgeprüft



BESUCH IM KINDERGARTEN

am 21.06.2018



**UNSERE
FREIZEIT
FÜR IHRE
SICHERHEIT!**

Mehr Fotos und alle Beiträge gibt's auf
www.ff-bda.at



8. Brucker Akkuschauberrennen am 01.09.2018



Der Fixpunkt am Ende der Sommerferien – das Brucker Akkuschauberrennen wird heuer – wie im Vorjahr – als Nightrace (Rennstart ca. 19 Uhr) durchgeführt.

Weiters werden die Teams mit brandneuen Maikta-Schraubern ausgestattet und es warten wieder aktuelle Modelle aus dem Bereich der E-Mobilität zum „Anfassen und Ausprobieren“. Prämiert werden die schnellsten 3 Teams sowie in zwei weiteren Wertungen, die Originalität & Kreativität sowie der Publikumsliebbling. Nicht lange zögern!

Team zusammenstellen, anmelden und Akkuracer bauen!

Wann: 01.09.2018 (Ersatztermin bei Schlechtwetter 08.09.2018)
Kosten: kostenfrei für Teams und Besucher
Wo: Hauptplatz Bruck/Leitha

Details & Anmeldung: <http://www.bruckelektrisiert.at/akkuschauberrennen/> oder
info@bruckelektrisiert.at oder 02162 68100-21

WWW.ENERGIEPARK.AT

Feuerwehrjugend Bad Deutsch-Altenburg



BEWERBSSAISON für die Feuerwehrjugend

Die Zeit von Mai bis Juli steht immer ganz im Zeichen der Bewerbe. Großes Ziel sind die **Landesfeuerwehrjugendleistungsbewerbe** im Rahmen des Landestreffens der Feuerwehrjugend Anfang Juli. Ab Mai wurde dafür heuer fleißig auf der neuen Bewerbsbahn vor dem neuen Feuerwehrhaus trainiert.

BEZIRKSFEUERWEHRJUGENDLEISTUNGSBEWERB in Mannersdorf/Leithagebirge am 16. Juni 2018

Mit 17 Mitgliedern nahm unsere Feuerwehrjugend daran teil. Die 10 und 11-Jährigen konnten dabei im Einzelbewerb tolle Leistungen zeigen. Im Bewerb der 12 bis 15-Jährigen in Bronze stellten wir eine eigene Bewerbungsgruppe.

In Silber, wo die Positionen unmittelbar vor dem Antreten ausgelost werden, traten vier Mitglieder unserer Feuerwehrjugend gemeinsam mit Jugendlichen aus Wolfsthal und Petronell an. Hier konnte der **3. Platz** erkämpft werden.



Der Höhepunkt im Jahr der Feuerwehrjugend ist das Lager von 5. bis 8. Juli, von dem in der nächsten Ausgabe berichtet wird. Danach macht die Feuerwehrjugend Sommerpause und startet mit Schulbeginn im September ins neue Jahr.



<http://www.facebook.com/2405FJ.B.D.A>

Tennisclub Carnuntum Bad Deutsch-Altenburg



MEISTERTITEL DAMEN ALLGEMEINE KLASSE

Alle fünf Spieldurchgänge wurden gewonnen! Die Damen waren sehr motiviert, was die Arbeit der **Mannschaftsführerin Johanna Robitza** sehr erleichterte.

Bei einer kleinen Meisterschaftsfeier wurden die Spiele nachbesprochen und schon eine Strategie für das nächste Jahr in der höheren Spielklasse entworfen.

Zur Feier fanden sich auch einige Herren der Mannschaft ein, die den Klassenerhalt geschafft hatten und daher auch einen Grund zum Feiern hatten.

Foto v.l.n.r.: Oliver Cencic, Roman Prokisch, Renate Krems, Alexander Mauerhofer, Gerda Lohr, Markus Metzker, Jasmin Prokisch, Stefan Carnogursky, Ing. Rudolf Robitza, Johanna Robitza, Elisabeth Matza, Elfriede Bayr, Franz Pennauer, Claudia Pendl



Sie haben eine Leidenschaft für Tennissport?
Werden Sie Mitglied!

f.pennauer@speed.at
oder 0664-802003510
www.tennis-bad-deutsch-altenburg.at

VERANSTALTUNGEN

Mittwoch 15. August 2018
UMURKNKIRTAG

Wir betreiben einen Stand mit den Spezialitäten Weißwurst, Brezn und Weißbier!

Samstag 25. August 2018 ab 14 Uhr
NIGHT SESSION MIXED-TURNIER

Mixed Erwachsene 16 bis 20 Uhr
Danach gepflegte Abendunterhaltung mit **CARNUNTUM VIBRATION**.

Bei dieser Gelegenheit werden wir unsere erfolgreiche Damenmannschaft hochleben lassen!

AKTION JUGENDFÖRDERUNG „Unsere Jugend zum Ballsport“

Unser **Trainer Frantisek Tsvengros** suchte an zwei Vormittagen die Volksschule auf und machte die Schüler mit dem Tennisspiel vertraut. Diese Schnupperstunden werden von **Bgm. Franz Pennauer** finanziert.

Gleich zu Beginn der Sommerferien - am Montag, den 2. Juli 2018 - wurde dann unser Jugendförderprogramm wieder gestartet! Die Kosten des Trainers übernimmt wie jedes Jahr der Verein.

Jeweils Montag, Dienstag und Mittwoch nachmittags haben 20 Kinder am Tennisunterricht teilgenommen. Bei jenen Kindern, die bereits mehrmals an dieser Aktion teilgenommen haben, konnte man tolle Fortschritte in der Spieltechnik feststellen.

Frantisek Tsvengros
bei der Unterweisung im Volleyspiel



NÖ Seniorenbund Ortsgruppe Bad Deutsch-Altenburg

24. Mai 2018 SENIORENJAUSE zum Muttertag im Cafe Carnuntum

Den anwesenden Frauen wurde als verspätetes Muttertagsgeschenk der Kaffee und die Mehlspeise kostenlos serviert. Außerdem verlosteten wir noch fünf Muttertagspreise.



21. Juni 2018 TAGESAUSFLUG NACH ZWETTL

Zuerst besichtigten wir die **Privatbrauerei** und konnten die Produktion und Abfüllung des Bieres verfolgen. Zum Schluss gab es in der Zwickl-Stube zwei Gläser Zwettler oder alkoholfreie Getränke und ein Zwettler Braumalzweckerl gratis zur Verkostung.

Nach dem Mittagessen im **Stiftsrestaurant** hatten wir eine Führung im **Stift**. Der Rundgang führte uns durch die ältesten Räume des Stiftes und in die Stiftskirche.

Mit einem Heurigenbesuch bei der **Familie Krems** kam der Tag zu einem gemütlichen Ende. Nicht nur das Bier in Zwettl, sondern auch der Wein beim Heurigen schmeckte ausgezeichnet.



NIEDERÖSTERREICHISCHER SENIORENBUND



BAD DEUTSCH-ALTENBURG



TERMINVORSCHAU

DO 13. September 2018

Halbtagesausflug nach Schloss Eckartsau

DO 20. September 2018

Kaffeejause in der Konditorei „König Stefan“

Kommen auch Sie einmal bei uns vorbei, wir würden uns freuen!

Wir wünschen Ihnen eine schöne Urlaubszeit!

AUSKÜNFTE und ANMELDUNGEN

bei Obmann Peter Lackner

pepo.lackner@aon.at

oder bei Leopoldine Lackner

leopoldine.lackner@aon.at

Telefon 0676-420 33 44



GÄSTEZIMMER

IN BAD DEUTSCH-ALTENBURG



KURZENTRUM LUDWIGSTORFF***
Badgasse 21 02165-62617
reception@therme-carnuntum.at



PRIVATZIMMER HOFMEISTER
Badgasse 3 0676-3538927
richard_hofmeister@aon.at



FREMDENZIMMER MADLE
Badgasse 22 02165-62763
pension@madle.at



HOTEL KÖNIG STEFAN
Badgasse 28 02165-62473
konditoreikoenigstefan@gmail.com



PARKPENSION BICHLER-WOLFRAM
Badgasse 38 0664-4857032
parkpension_bichler@gmx.at



HOTEL GASTHOF STÖCKL*Superior**
Hauptplatz 3 02165-62337
office@gasthof-stoeckl.at



PRIVATZIMMER SCHÖN
Neustiftgasse 10 02165-62753
gaestehaus.schoen@gmx.at
pension-schoen.jimdo.com



FERIENWOHNUNG GUTLEBER
Berggasse 9 02165-63132
annemariegutleber@aon.at

Stand Jänner 2018

Bezahlte Anzeige

Schloss Eckartsau!

Schlaf gut, Monarchie. Guten Morgen, Republik!

Im Gedenkjahr 1918/2018
„100 Jahre Republik -
100 Jahre Ende der Monarchie“
gibt es eine Reihe von Schwerpunkten
und Veranstaltungen.

Ausstellung
bis 13. November 2022
„Karl & Zita – Im Schatten der Geschichte“
Eintritt frei!

Besucher können auf spielerische Weise durch
Zitate, Zeitungsausschnitte, Tagebücher, Briefe
oder Augenzeugenberichte (auch aus Eckartsau) in
eine kleine Welt mit großer Geschichte eintauchen.



Marchfelder
Schloesserreich

Schloss Hof, Eckartsau, Marchegg & Orth

Sommerkino

FR / SA 3. und 4. August 2018

FREITAG „SISI“

2-teilige Neuverfilmung des Klassikers von Xaver
Schwarzenberger mit Martina Gedeck. Einen ganz
besonderen Rahmen bekommt die Sisi-Nacht durch
Anwesenheit der „Sternkaiserin“ Elisabeth
Rosegger, die an diesem Tag mehrere Kleider, die
auch im Film von Sisi getragen werden, präsentiert.

SAMSTAG „DAS SACHER“

Robert Dornhelms 2-teiliges Gesellschaftsdrama
über Glanz und Untergang des alten Österreichs.



Beide Tage werden kulinarisch begleitet,
lassen Sie sich überraschen!

WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH!



© Schloss Eckartsau



Informationen finden Sie auf
www.SchlossEckartsau.at

Das Kurzentrum Ludwigstorff



Frühstücken im Café

Genießen Sie täglich unsere Frühstücksvariationen im Café!
Unsere 3gängigen Mittagsmenüs sind ebenfalls Mo-So im Café erhältlich!

Hallenbad, Sauna, Salzgrotte, Solarium

Das öffentlich zugängliche **Hallenbad** (32°) ist **täglich** 6:30-21:00 Uhr geöffnet. Ebenfalls **täglich** von 12:00-21:00 Uhr (Sa/So 8:00-21:00 Uhr) geöffnet ist die **Salzgrotte**, sowie der **Sauna- und Wellnessbereich**. Tages-, Halbjahres-, oder Jahreskarten erhalten Sie an der Hotel Rezeption. Unser **Solarium** ist ebenfalls ganztätig für Sie zugänglich. **Direkt beim Wellnessbereich finden Sie den Privatmassage-Bereich.**

Livemusik im Café

Mit Heidi von Orth immer mittwochs ab 19:30 Uhr!
Schlager & Volksmusik von der Polka bis zum Rock'n Roll.
Singen Sie mit, hören Sie zu und tanzen Sie mit!

Tanzabende im Café

Jeden Samstag von 19:30 Uhr bis 22:00 Uhr!
Für unsere tanzbegeisterten Gäste finden jeden Samstag die traditionellen Tanzabende des Kurzentrums im Café statt. Tischreservierung empfohlen!

Restaurant Kaiserbad

Unser Restaurant ist täglich von 7 Uhr bis 20 Uhr für Sie geöffnet.
Lassen Sie sich von uns **À la Carte** verwöhnen oder genießen Sie unsere Menüs im Restaurant, auf der Terrasse oder im Café!

Montag - Freitag (außer Feiertage)
3gängige Mittagsmenüs um nur € 6,90

NEU: Samstag, Sonntag & Feiertag
3gängige Mittagsmenüs um nur € 9,90

Gerne auch zum Mitnehmen! Bestellung unter 02165/62617 / 495

Friseur/Fußpflege/Kosmetik im Haus

Im Haus befinden sich Friseur, Fußpflege und Kosmetik. Mo-Sa oder nach telefonischer Vereinbarung. Informationen erhalten Sie an der Rezeption.

Ambulante Therapien

Ambulante Therapien mittels **bewilligtem Verordnungsschein** können jederzeit (Montag- Sonntag) angemeldet werden.
Das Kurzentrum verfügt über **Verträge mit allen Kassen**.

Therapieanmeldung Montag bis Sonntag
von 06:30 Uhr - 21:30 Uhr möglich!

Private Therapien

(7:00 Uhr – 20:00 Uhr) direkt an der Hotel Rezeption zu buchen.

Informieren Sie sich an der Hotel Rezeption. Tel. 02165/62617-0

Besuchen Sie das Kurzentrum auch auf seiner Homepage:
www.therme-carnuntum.at



Wochenend- / Feiertagsdienste



APOTHEKEN

Öffnungszeiten und Bereitschaftsdienst finden Sie unter www.apotheker.or.at

Bad Deutsch-Altenburg	Wienerstraße 11	02165-63764
Hainburg	Hauptplatz 17	02165-62634
Kittsee	Hauptplatz 5	02143-2314
Bruck	Kirchengasse 5	02162-623361
Bruckneudorf	Bahnhofplatz 5	02162-623170
Neusiedl	Altenburger Straße 20	02167-20703
Neusiedl	Untere Hauptstraße 1	02167-5031
Parndorf	Neusiedlerstraße 6c	02166-20333

ÄRZTE

mobile Arztsuche unter www.141.at

AUGUST

7 bis 19 Uhr

SA 04. / SO 05.	 Dr. Natascha Langmann	02165/62510	2405 Bad D.-Altenburg Sulzgasse 2
SA 11. / SO 12.	Gruppenpraxis Dr. Oskar Guresch Dr. Eva Oswald	02164/2488,	2471 Rohrau Joseph-Haydn-Platz 1
MI 15.	Dr. Heidemarie Scholz	02165/64553	2410 Hainburg Alte Poststraße 38-40
SA 18. / SO 19.	Dr. Günter Math	02145/2201,	2471 Prellenkirchen Neustiftgasse 26
SA 25. / SO 26.	Dr. Alexandra Foff	02165/62915	2410 Hainburg Zehetnergasse 1

SEPTEMBER

SA 01. / SO 02.	Dr. Thomas Foff	02165/63380	2410 Hainburg Zehetnergasse 1
SA/SO 08. / 09. / 15. / 16.	 Dr. Natascha Langmann	02165/62510	2405 Bad D.-Altenburg Sulzgasse 2
SA 22. / SO 23.	Dr. Paula Schmied	02163/2662,	2404 Petronell Hauptstraße 6
SA 29. / SO 30.	Dr. Günter Math	02145/2201,	2471 Prellenkirchen Neustiftgasse 26

URLAUB der Ordination Dr. LANGMANN

Montag 13. bis Freitag 31. August 2018

MUTTER-ELTERN-BERATUNG im Gemeindeamt / 1. Stock

Jeden 4. MONTAG im Monat um 10,30 Uhr mit Frau Dr. Doris HEU
24. September 2018 (Urlaub im August)

ZAHNARTPRAXIS DDr. Petra Wittmann-Grabherr

Lange Gasse 25/1/2, 2404 Petronell-Carnuntum, Telefon 02163-3524

Dienstag und Freitag ordiniert Frau Dr. Emma KABIL von 8 bis 12 Uhr



Erhältlich im Gemeindeamt um € 14,90.

Veranstaltungen August und September 2018

KURKONZERT Musikverein Prellenkirchen	SO 05.08.	15,00 Uhr	Thermenplatz vor dem Thermen Cafe´
UMURKNKIRTAG mit der Stadtkapelle Hainburg-Wolfsthal	MI 15.08.	ab 10,00 Uhr	Kirchenberg
KLAVIERABEND mit ROBERT KOHUTEK	SO 19.08.	19,30 Uhr	Thermen Cafe´ im Kurzentrum Ludwigstorf
NIGHT SESSION MIXED-TURNIER mit Carnuntum Vibration ab 20 Uhr	SA 25.08.	ab 14,00 Uhr	Tennisplatz
SOMMERTHEATER Bühne Altenburg „Meine Leiche, deine Leiche“	SA 25.08.	19,30 Uhr	Pfarrsaal / Eintritt € 10,- / keine Platzreservierung
SOMMERTHEATER Bühne Altenburg „Meine Leiche, deine Leiche“	SO 26.08.	18,00 Uhr	Pfarrsaal / Eintritt € 10,- / keine Platzreservierung
KURKONZERT Blaskapelle ViVAT Klosterneuburg	SO 26.08.		Thermenplatz vor dem Thermen Cafe´
SOMMERTHEATER Bühne Altenburg „Meine Leiche, deine Leiche“	FR 31.08.	19,30 Uhr	Pfarrsaal / Eintritt € 10,- / keine Platzreservierung
SOMMERTHEATER Bühne Altenburg „Meine Leiche, deine Leiche“	SA 01.09.	19,30 Uhr	Pfarrsaal / Eintritt € 10,- / keine Platzreservierung
INFORMATIONENABEND „VORSORGE AKTIV“ Für ein gesünderes, aktiveres Leben!	MI 05.09.	19,30 Uhr	Gemeindeamt
HERBSTBRUNCH - Buffet	SO 09.09.		Heuriger Schön 0676-6019221
KLAVIERABEND mit ROBERT KOHUTEK	SO 09.09.	19,30 Uhr	Thermen Cafe´ im Kurzentrum Ludwigstorf
DIRNDLGWANDSONNTAG	SO 09.09.		in ganz NÖ
KABARETTISTISCHE LESUNG mit Mag. KATHARINA GRABNER-HAYDEN	DI 18.09.	19,30 Uhr	Bibliothek Kurzentrum Ludwigstorf TISCHRESERVIERUNG erbeten! AK € 10,-
KABARETT DUO FLECKERLTEPPICH	FR 21.09.	19,30 Uhr	Thermen Cafe´ im Kurzentrum Ludwigstorf TISCHRESERVIERUNG erbeten! AK € 7,-
KLAVIERKONZERT mit OLGA KAROTIKIH	FR 28.09.	19,30 Uhr	Thermen Cafe´ im Kurzentrum Ludwigstorf TISCHRESERVIERUNG erbeten! VVK € 8,- / AK € 10,-
HERBSTWANDERUNG auf den HUNDSHEIMER KOGL	SO 30.09.	09,30 – 13,00 Uhr	Treffpunkt vor dem Gemeindeamt / Jause bitte mitnehmen / bei Schlechtwetter SO 07.10.
LIVEMUSIK mit Heidi von Orth	Jeden Mittwoch	19,30 Uhr	Thermen Cafe´ im Kurzentrum Ludwigstorf
TANZABEND mit DJ Berti	Jeden Samstag	19,30 – 22,00 Uhr	Thermen Cafe´ im Kurzentrum Ludwigstorf
GESUNDHEITSGYMNASTIK 13. & 20. August entfallen	Jeden Montag	14,00 – 15,00 Uhr und 17,45 – 18,45 Uhr	Turnsaal Volksschule Neustiftgasse ANMELDUNG bei Lore Horvath 0664-73700984
AQUAJOGGING	Jeden Dienstag	17,45 – 18,30 Uhr	Hallenbad Kurzentrum Ludwigstorf mit Linda Brandt / ANMELDUNG 02165-62617
CROSSFIT & FUNCTIONAL TRAINING (Schnupperstunde gratis!)	Jeden DI & DO	19,00 – 20,00 Uhr	Turnsaal Volksschule Neustiftgasse ANMELDUNG bei Jürgen Denk 0650-6909205
NORDIC WALKING bis 29. August	Jeden Mittwoch	19,30 Uhr	Treffpunkt vor der Volksschule mit Sylvia Wertanek 0676-9400185
WIRBELSÄULENTTRAINING bis 22. August ab 5. September	Jeden Mittwoch	18,30 – 19,30 Uhr	Turnsaal Volksschule Neustiftgasse ANMELDUNG bei Sylvia Wertanek 0676-9400185
BODYWEIGHT-TRAINING	Jeden Mittwoch	18,30 – 19,30 Uhr	Turnsaal Kurzentrum Ludwigstorf mit Lela Kollos / ANMELDUNG 02165-62617
ENTSPANNUNGSTRaining	Jeden Donnerstag	18,30 – 19,20 Uhr	Turnsaal Kurzentrum Ludwigstorf mit Mag. Sabine Strobl / ANMELDUNG 02165-62617
SCHWIMMKURSE für Kinder von 4 bis 7 Jahre ab 13. September	Jeden Donnerstag	ab 13,45 Uhr 14 Einheiten à 45 Minuten	Kurzentrum Ludwigstorf mit Linda Brandt / € 90,- ANMELDUNG kontakt@wasserreich-schwimmen.at
FLOHMARKT	Jeden Sonntag	8,00 – 12,00 Uhr	INFO bei Christa Windholz 0650-8260062

Alle Veranstaltungen finden Sie auch auf unserer Homepage www.bad-deutsch-altenburg.gv.at

Aus´steckt is´ von August bis September 2018

27.07. – 02.08. Familie
PERGER (0650-5275011)
03.08. – 09.08. Familie
KREMS (0699-11394074)
10.08. – 16.08. Heuriger
SCHÖN (0676-5754772)
17.08. – 23.08. Familie
WALTER (02165-64208)
24.08. – 30.08. Familie
PERGER (0650-5275011)

31.08. – 06.09. Familie
KREMS (0699-11394074)
07.09. – 13.09. Heuriger
SCHÖN (0676-5754772)
14.09. – 20.09. Familie
WALTER (02165-64208)
21.09. – 27.09. Familie
PERGER (0650-5275011)
28.09. – 04.10. Heuriger
SCHÖN (0676-5754772)

Auflösung Fehlersuchbild

